



## LOS SERVICIOS DE APOYO PUEDEN AYUDARLE

New Jersey tiene muchos servicios de apoyo que pueden ayudarle a pasar de la asistencia social a un empleo estable. Estos servicios incluyen:

- ▲ Cuidado Infantil
- ▲ Pensión Infantil
- ▲ SNAP (formalmente cupones de alimento)
- ▲ Atención Médica - Medicaid
- ▲ Asistencia con Problemas de Drogas o Alcohol
- ▲ Ayuda con Gastos Relacionados con su Empleo
- ▲ Asistencia con la Energía en el Hogar
- ▲ Asistencia para el Transporte



Tan pronto como usted empiece a trabajar, podría ser elegible para otros servicios que están diseñados a ayudarle a mantenerse empleado, tal

como un subsidio de trabajo, asistencia para el transporte y cuidado infantil. Y no sólo eso, usted también podría continuar siendo elegible para Medicaid y SNAP.

Comuníquese con el encargado de su caso para obtener más información o llame gratis a la línea directa de Work First New Jersey al 1-800-792-9773.

# ¡EL PRIMER PASO HACIA UN FUTURO MÁS PROMETEDOR!



**Departamento de Servicios Humanos de NJ  
División de Desarrollo Familiar**

*Producido por la Oficina de Publicaciones del DHS 2/12*



# WorkFirst NJ



## EL PROGRAMA DE BIENESTAR SOCIAL DE NEW JERSEY

Work First New Jersey (WFNJ, siglas en inglés) le da las herramientas que necesitan para obtener empleo y descubrir la dignidad de un trabajo, mientras usted toma el primer paso hacia la autosuficiencia.

WFNJ ha ayudado a muchas personas residentes de New Jersey a participar en búsquedas de empleo, experiencias laborales u oportunidades de educación y capacitación que pueden mejorar sus vidas en el futuro.



### Para Obtener Ayuda

- ▲ Usted tendrá que cooperar con los requisitos de pensión infantil en caso de que tenga hijos dependientes.
- ▲ Usted tendrá que trabajar, buscar de forma activa un empleo o participar en una actividad laboral aprobada.

*Es importante recordarle que su ayuda en efectivo está limitada a un máximo de cinco años a lo largo de su vida.*

## EL PROGRAMA WORK FIRST NEW JERSEY

- ▲ Trabaja para apoyarle con una variedad de servicios, de manera que usted puede dejar el bienestar social por un empleo antes de llegar al límite máximo de la asistencia en efectivo de cinco años a lo largo de su vida.
- ▲ Trabaja para ayudar a los niños, ayudándole a usted a obtener los pagos de pensión infantil para cuidar a sus hijos dependientes.
- ▲ Busca la autosuficiencia permitiéndole a usted a conservar más dinero de su salario una vez que obtiene un empleo.
- ▲ Le ayuda a moverse a la autosuficiencia permitiéndole a usted conservar más dinero de su salario una vez que obtiene un empleo.



## LA META ES UN EMPLEO

Mientras usted esté participando en una actividad laboral aprobada de Work First New Jersey y cooperando con el encargado de su caso, usted es elegible a recibir asistencia en efectivo. Éstas actividades incluyen, por ejemplo: búsqueda de empleo; capacitación en el centro laboral (OJT, en inglés) comunitario; experiencia laboral; empleo subvencionado (se le paga un subsidio a su empleador), o un trabajo salarial.

Sin embargo, si usted no coopera con el programa, usted perderá algunos de sus beneficios de ayuda en efectivo. A esto se le llama sanción.

Si usted recibe una notificación diciéndole que sus beneficios están por terminar, se han reducido o negado, y usted no está de acuerdo, puede solicitar una audiencia imparcial. Llame gratis a la línea directa de audiencias imparciales al 1-800-792-9773 para obtener más información.

